

Vielen Dank für den Kauf dieser Citizen-Uhr.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung gründlich durch, bevor Sie die Uhr verwenden, um die richtige Bedienung zu gewährleisten. Nach dem Lesen der Anleitung sollten Sie die Anleitung an einer sicheren Stelle aufbewahren, um später ggf. darin nachschlagen zu können.

Besuchen Sie die Website von Citizen unter <https://www.citizenwatch-global.com/>. Einige Modelle sind eventuell mit erweiterten Funktionen ausgestattet, wie beispielsweise Rechenschieber und Tachymeter. Informationen zur Verwendung von Features und Funktionen, die nicht in dieser Bedienungsanleitung enthalten sind, finden Sie auf der Website.

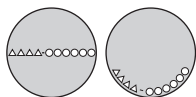
Prüfen der Uhrwerksnummer

Eine Gehäusenummer (4 alphanumerische Zeichen und mindestens 6 weitere alphanumerische Zeichen) sind auf der Rückseite des Gehäuses eingraviert.

Die ersten 4 Zeichen der Gehäusenummer sind die Uhrwerksnummer der Uhr.

Im Beispiel ist „△△△△“ die Uhrwerksnummer.

Beispiel für Gravurposition



Die Gravurposition kann sich abhängig vom Uhrenmodell unterscheiden.

Sicherheitsmaßnahmen – WICHTIG

Diese Bedienungsanleitung enthält Anweisungen, die nicht nur für die optimale Verwendung, sondern auch zum Schutz vor Verletzungen des Trägers der Uhr und anderer Personen sowie vor Sachschäden stets streng befolgt werden sollten. Bitte lesen Sie die gesamte Broschüre (insbesondere die Seiten 11 und 12) und die Bedeutung der folgenden Symbole aufmerksam durch:

- Sicherheitsvorschriften sind in dieser Anleitung wie folgt kategorisiert und dargestellt:

	GEFAHR	Hohe Gefahr von Tod oder schweren Verletzungen
	WARNUNG	Gefahr von schweren Verletzungen oder Tod
	ACHTUNG	Gefahr von leichten oder mittelschweren Verletzungen oder Sachschäden

- Wichtige Anweisungen sind in dieser Anleitung wie folgt kategorisiert und dargestellt:

(Die folgenden Symbole sind Beispiele für Piktogramme.)

	Das Symbol „Warnung“ (Vorsicht), gefolgt von Anweisungen zu Dingen, die zu vermeiden sind.
	Das Symbol „Warnung“ (Vorsicht), gefolgt von Anweisungen, die befolgt werden müssen, oder Vorsichtsmaßnahmen, die beachtet werden sollten.

Merkmale

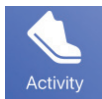


■ Verbindung mit einem Smartphone über die zugehörige App

Uhrzeit und Kalender werden mit dem Smartphone synchronisiert. Sie erhalten die zugehörige App auf der Download-Site mit Apps für Ihr Smartphone.

Weitere Informationen finden Sie auf folgender Website:

<https://www.citizenwatch-global.com/support/>



■ Integrierter Aktivitätsmonitor

Die Uhr zeichnet Ihre Aktivitäten auf und Sie können ihre Daten in der zugehörigen App einsehen.



■ Personalisierungsfunktion

Sie können bis zu drei erweiterte Funktionen für die Uhr auf der zugehörigen App anpassen und sie auf der Uhr zur Anzeige verschiedener Informationen verwenden.

Diese erweiterte Funktion hat den Namen „iiidea“.

Weitere Informationen zu iiidea finden Sie auf folgender Website:

<https://riiiver.com/>



■ Eco-Drive

Es ist kein regelmäßiger Austausch der Batterie erforderlich. Diese Uhr wird durch Licht mit Energie versorgt.



■ Ewiger Kalender

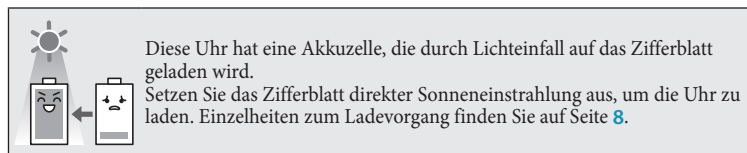
Keine Korrektur für Monat und Schaltjahr erforderlich bis 28. Februar 2100.

- „Eco-Drive“ ist eine Originaltechnologie von Citizen.

INHALT

Sicherheitsmaßnahmen – WICHTIG	1
Merkmale	1
Vor dem Verwenden der Uhr	2
Verbindung mit dem Smartphone	2
Anpassen des Uhrenarmbands	2
Schutzfolien	2
Verwendung der speziellen Krone/Knöpfe	2
Identifikation der Komponenten	2
Vor Verbindung mit einem Smartphone	2
Kompatible Smartphones	2
Pairing (Anmelden) des Smartphones	3
Vor dem Pairing	3
Durchführen des Pairing	3
Verbinden und Trennen	3
Informationen zum Empfang der Uhrzeit	3
Prüfen des Grads der Stromerzeugung und der Gangreserve	4
Prüfen des Grads der Stromerzeugung	4
Prüfen der Gangreserve mit der zugehörigen App	4
Prüfen der Gangreserve auf der Uhr	5
Anzeige der Gangreserve auf der Uhr	5
Verwenden des Aktivitätsmonitors	5
Daten des Aktivitätsmonitors	5
Überprüfen der internen Temperatur der Uhr	6
Verbindungsanzeige auf der Uhr	6
Abbrechen der Verbindungsanzeige	6
Verwenden von iiidea	7
Ändern von iiidea	7
[My watch]-Bildschirm	7
Entfernen der gespeicherten Daten von der zugehörigen App ...	7
Wechseln in den Flugmodus	7
Laden Ihrer Uhr	8
Manuelles Einstellen der Uhrzeit und des Kalenders	9
Fehlersuche	9
Prüfen und Korrigieren der Bezugsposition	9
Symptom und Abhilfemaßnahmen	10
Entfernen der auf der Uhr gespeicherten Daten	10
Bluetooth 4.0 Funktechnik	10
Vorsichtsmaßregeln für die Eco-Drive Uhr	11
Wasserfestigkeit	11
Vorsichtsmaßregeln und Begrenzung der Verwendung	11
Vorsichtsmaßregeln und Begrenzung der Verwendung (Forts.)	12
Technische Daten	12

Vor dem Verwenden der Uhr



Verbindung mit dem Smartphone

Verwenden Sie die zugehörige App, um die Uhr mit Ihrem Smartphone zu verbinden. Laden Sie eine mit Ihrem Smartphone kompatible App von einem App-Store herunter.

Anpassen des Uhrenarmbands

Wir empfehlen, die Größeneinstellung Ihres Uhrenarmbands von einem erfahrenen Uhrmacher ausführen zu lassen. Wenn das Armband nicht korrekt eingestellt ist, kann es sich unerwartet lösen. Dies kann zu Verletzungen oder zum Verlust der Uhr führen (ausgenommen Produkte mit dem Tool zum Anpassen des Uhrenarmbands).

Wenden Sie sich an eine zertifizierte Kundendienstvertretung.

Schutzfolien

Entfernen Sie alle Schutzfolien von Ihrer Uhr (Gehäuserückseite, Armband, Verschluss usw.). Andernfalls können Schweiß oder Feuchtigkeit in die Spalte zwischen den Schutzaufklebern und den Teilen eindringen, was zu Hautreizungen und/oder Korrosion der Metallteile führen kann.

Verwendung der speziellen Krone/Knöpfe

Einige Modelle verwenden ein spezielles System mit feststellbarer Krone bzw. Druckknopf, um versehentliche Bedienvorgänge zu verhindern.

■ Druck-Schraubkrone/Schraubknopf

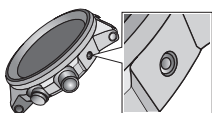
Um die Uhr einstellen zu können, geben Sie die Sperre der Krone/des Knopfes frei.

	Freigeben	Sperren
Schraubkrone	 Drehen Sie die Krone gegen den Uhrzeigersinn, bis sie sich vom Gehäuse löst.	 Drücken Sie die Krone in das Gehäuse. Drehen Sie die Krone unter leichtem Druck im Uhrzeigersinn in Richtung des Gehäuses, um sie am Gehäuse zu sichern. Ziehen Sie die Krone fest an.
Schraub-Druckknopf	 Drehen Sie die Sperrschraube gegen den Uhrzeigersinn und lösen Sie sie, bis sie stoppt.	 Drehen Sie die Sperrschraube im Uhrzeigersinn, und ziehen Sie sie fest an.

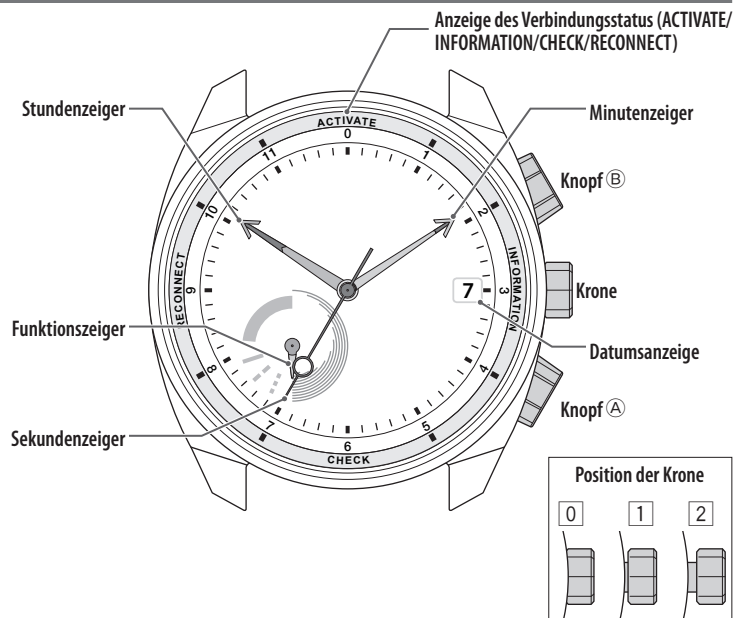
■ Versenkter Knopf

Drücken Sie den Knopf mit einem spitzen, nicht schädigenden Gegenstand.

- Metallgegenstände können den Knopf beschädigen oder verkratzen.



Identifikation der Komponenten



- Die Abbildungen in dieser Bedienungsanleitung können sich von dem tatsächlichen Aussehen Ihrer Armanduhr unterscheiden.
- Eine Solarzelle ist unter dem Zifferblatt eingebaut.

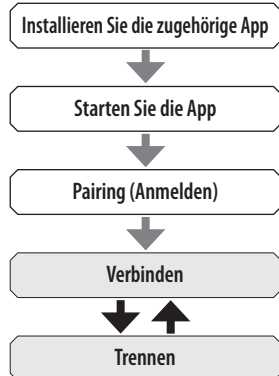
Vor Verbindung mit einem Smartphone

Die Uhr kommuniziert mit Smartphones über die stromsparende Kommunikationstechnologie Bluetooth Low Energy. Sie müssen die zugehörige App „CITIZEN Eco-Drive Riiiver“ auf Ihrem Smartphone installieren und starten, um das Pairing (Anmeldung) zwischen dem Smartphone und der Uhr durchführen und eine Verbindung herstellen zu können. Der Aufbau einer Verbindung verläuft folgendermaßen.

* Die Bluetooth® Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc.

* Android ist eine eingetragene Marke von Google Inc.

* iOS ist der Name eines Betriebssystems von Apple Inc. IOS ist eine Marke oder eingetragene Marke von Cisco in den U.S. und anderen Ländern und wird unter Lizenz verwendet.



Kompatible Smartphones

Unter dem nachfolgenden Link finden Sie alle Informationen zu kompatiblen Smartphones (Android OS 8.0/iOS 12.0 oder höher) und der zugehörigen App.

<https://www.citizenwatch-global.com/support/>

Pairing (Anmelden) des Smartphones

Das Pairing ist erforderlich, wenn Sie die Uhr zum ersten Mal mit Ihrem Smartphone verbinden möchten.

Vor dem Pairing

- Beim Pairing werden eindeutige Informationen auf der Uhr und auf dem Smartphone gespeichert.
- Beim erneuten Pairing einer Uhr, die bereits über Pairing-Informationen verfügt, werden die vorhandenen Informationen entfernt und stattdessen die neuen Informationen gespeichert.

Durchführen des Pairing

- Für das Pairing müssen sowohl die Uhr als auch das Smartphone bedient werden.
- Das Pairing von Uhr und Smartphone dauert etwa 5 Sekunden.

1 Laden Sie die zugehörige App „CITIZEN Eco-Drive Riiiver“ von einer App-Site herunter und installieren Sie sie.

2 Starten Sie die zugehörige App.

- Der Bildschirm der App muss angezeigt bleiben, bis das Pairing abgeschlossen ist.
- Wenn Sie sich zum ersten Mal anmelden, müssen Sie auf dem Anmeldebildschirm ein Konto einrichten. Nach dem Festlegen der Grundeinstellungen wird der Pairing-Bildschirm angezeigt.



Wenn der links abgebildete Bildschirm nach dem Anmelden nicht erscheint, tippen Sie auf das Menüsymbol oben rechts im Startbildschirm.



Danach tippen Sie auf [Meine Uhr] – [Neue Uhr hinzufügen].

3 Drücken Sie gleichzeitig den oberen rechten Knopf [Ⓑ] und den unteren rechten Knopf [Ⓐ].

Der Sekundenzeiger der Uhr zeigt auf „ACTIVATE“ und das Pairing beginnt.

Nach Abschluss des Pairing

Der Sekundenzeiger der Uhr dreht sich zweimal vollständig um die Uhr und die Uhr und das Smartphone sind verbunden.

- Wenn ein Firmware-Update für die Uhr verfügbar ist, sollten Sie es so schnell wie möglich anwenden. Sie können das Firmware-Update über [Meine Uhr] auf dem Menübildschirm ausführen.

Bei Fehlschlag des Pairing

Die Uhr gibt einen Alarmton ab und der Sekundenzeiger zeigt auf der Verbindungsanzeige auf „RECONNECT“ und stoppt.

- Drücken Sie einen beliebigen Knopf der Uhr, um die Verbindungsanzeige zu löschen, bevor Sie das Pairing erneut versuchen.

Verbinden und Trennen

Nach dem Pairing ist der Status zwischen der Uhr und dem Smartphone entweder „verbunden“ oder „getrennt“.

Diese Uhr und das Smartphone sind nicht immer verbunden. Verbinden Sie sie, wenn erforderlich, bei der Verwendung der Uhr oder der zugehörigen App. Sie werden automatisch getrennt, wenn die Verwendung von iidea abgeschlossen oder das Senden oder Empfangen erforderlicher Informationen, wie etwa Zeitinformationen, beendet wurde.

- Für die „Verbindung“ muss die zugehörige App auf Ihrem Smartphone ausgeführt werden (das Laufen im Hintergrund ist OK).

Verbinden

1 Starten Sie die zugehörige App.

2 Drücken Sie gleichzeitig den oberen rechten Knopf [Ⓑ] und den unteren rechten Knopf [Ⓐ].

Uhr und Smartphone werden miteinander verbunden.

Manuelles Trennen

Bringen Sie die Krone in Position ¹ oder ².

Informationen zum Empfang der Uhrzeit

Diese Uhr empfängt bei jeder Verbindung Zeitinformationen von Ihrem Smartphone und stellt die Uhrzeit und den Kalender automatisch ein.

Außerdem baut die Uhr einmal täglich automatisch vorübergehend eine Verbindung zum Smartphone auf, um die Uhrzeit und den Kalender auch nach einer Verbindungstrennung einzustellen, wenn sie nach 03:00 Uhr (angezeigte Uhrzeit) Licht ausgesetzt wird (automatischer Uhrzeitempfang).

- Für den automatischen Empfang der Uhrzeit ist ein vorheriges Pairing mit einem Smartphone erforderlich.
- Wenn sich die Uhr im Stromsparbetrieb befindet (Seite 8), wird der automatische Empfang der Uhrzeit nach Abbrechen des Stromsparbetriebs eingeleitet.
- Der automatische Empfang von Zeitinformationen funktioniert nicht in den folgenden Fällen:
 - Wenn sich die Krone nicht in Position ⁰ befindet.
 - Die Gangreserve der Uhr beträgt „0“ (während die Warnfunktion für unzureichende Ladung aktiv ist).

Prüfen des Grads der Stromerzeugung und der Gangreserve

Sie können den Grad der Stromerzeugung und die Gangreserve der Uhr auf der zugehörigen App überprüfen.

- Die Daten zur Stromerzeugung und Gangreserve werden auf der Uhr bis zu 2 Wochen gespeichert und dann jeweils durch die neueren ersetzt.

Prüfen des Grads der Stromerzeugung

- Der Grad der Stromerzeugung wird durch das Leistungsniveau angezeigt. Das Leistungsniveau ist der Prozentsatz für den Grad der Stromerzeugung. Dabei gilt, dass dieser Wert für die Ladung zum Betrieb der Uhr für 1 Tag bei 100 % liegt.
- Sie können den Verlauf des Stromerzeugungsgrads anhand von Diagrammen und Karten prüfen.

1 Starten Sie die zugehörige App.

2 Drücken Sie gleichzeitig den oberen rechten Knopf **B** und den unteren rechten Knopf **A**.

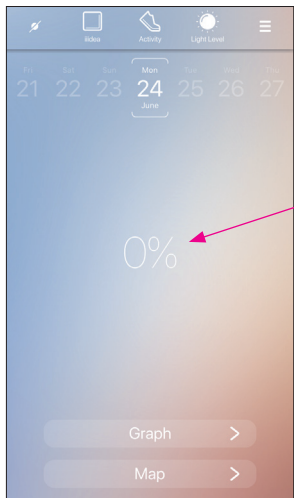
Uhr und Smartphone werden miteinander verbunden.

3 Zeigen Sie den Stromerzeugungsgrad-Bildschirm an.



Tippen Sie auf das Symbol.

4 Überprüfen Sie die Informationen auf dem Stromerzeugungsgrad-Bildschirm.



Leistungsniveau

Der Grad der Stromerzeugung, der erforderlich ist, um die Uhr für 1 Tag bei normaler Verwendung eines Smartphones zu laden, wird als 100 % angenommen.

- Die Lademenge sinkt, selbst wenn das Leistungsniveau 100 % beträgt, wenn Sie die Uhr mehr über Ihr Smartphone verwenden.
- Details zum standardmäßigen Einsatz mit dem Smartphone finden Sie unter [Technische Daten](#).
- Tippen Sie auf [Graph] oder [Map], um den Grad der Stromerzeugung in Form von täglichen/wöchentlichen/monatlichen Liniendiagrammen oder Linien auf einer Karte anzuzeigen.

Prüfen der Gangreserve mit der zugehörigen App

1 Starten Sie die zugehörige App.

2 Drücken Sie gleichzeitig den oberen rechten Knopf **B** und den unteren rechten Knopf **A**.

Uhr und Smartphone werden miteinander verbunden.

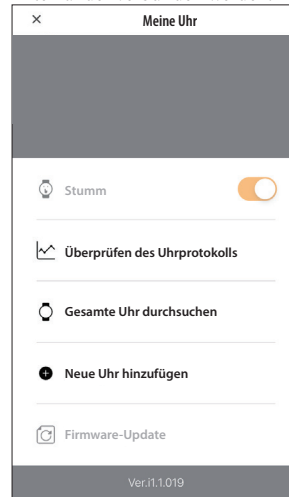
3 Tippen Sie auf das Menüsymbol auf dem Startbildschirm der zugehörigen App.



Tippen Sie auf das Symbol.

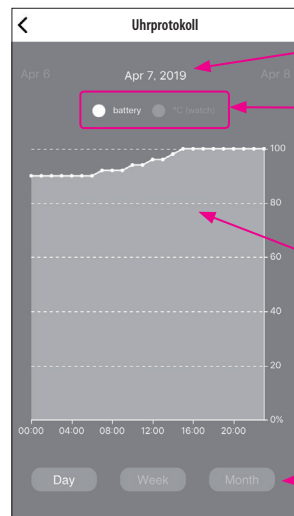
4 Tippen Sie auf [Meine Uhr].

- Die derzeitige Stufe der Gangreserve wird angezeigt, wenn Uhr und Smartphone miteinander verbunden werden.



5 Tippen Sie auf [Überprüfen des Uhrprotokolls].

Der Bildschirm der Gangreserve und die Temperatur der Uhr werden angezeigt.



Tippen Sie hier, um den Anzeigzeitraum zu ändern.

Tippen Sie hier, um zwischen der Anzeige von **[battery]** (Gangreserve) und **[°C (watch)]** (Temperatur der Uhr) umzuschalten.

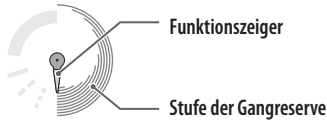
Punkte im Diagramm zeigen Durchschnittswerte des jeweiligen Zeitraums an.

Tippen Sie hier, um die Einheit für den Anzeigzeitraum zu ändern.

Prüfen der Gangreserve auf der Uhr

- Die Gangreserve wird in 29 Stufen angezeigt.

1 Drücken Sie mehrmals den unteren rechten Knopf (A), damit der Funktionszeiger die Gangreserve anzeigt.



Anzeige der Gangreserve auf der Uhr

Die Gangreserve wird mit dem Funktionszeiger als Prozentwert angezeigt.

	Anzeige	Laufzeit (ca.)		Bedeutung
		Mit aktiver Verbindung	Ohne aktive Verbindung	
100 %		7 Monate	1 Jahr	Gangreserve ist ausreichend.
50 %		5 Monate	9 Monate	Etwa die halbe Lademenge vorhanden.
0 %		Verbindung ist nicht verfügbar.	18 Tage	Sofort aufladen.

• Bei 0 % bewegt sich der Sekundenzeiger einmal alle zwei Sekunden („**Verhalten bei niedrigem Ladezustand der Uhr (Warnfunktion für unzureichende Ladung)**“).

- Informationen wie die Nutzungsdauer bei aktiver Verbindung finden Sie in der Tabelle zum standardmäßigen Einsatz mit dem Smartphone unter „Technische Daten“.
- Die Verbindung wird getrennt, wenn die Gangreserve „0 %“ beträgt. Die Grundfunktionen der Uhr sind jedoch weiterhin verfügbar.
- Einige grundlegende Funktionen sind nicht verfügbar, während die Warnfunktion für unzureichende Ladung aktiv ist.

Verwenden des Aktivitätsmonitors

Diese Uhr verfügt über einen Beschleunigungssensor, und Ihre Aktivitäten werden automatisch gemessen und die Daten werden gespeichert.

Wenn Uhr und Smartphone verbunden sind, werden die Aktivitätsdaten an das Smartphone gesendet. Die Daten können in der zugehörigen App durchsucht und gespeichert werden.

- Die Aktivitätsdaten werden auf der Uhr 2 Wochen gespeichert und dann jeweils durch die neueren ersetzt.

1 Starten Sie die zugehörige App.

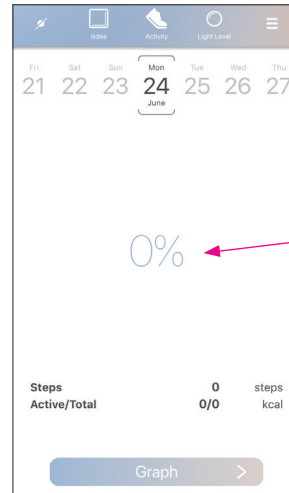
2 Drücken Sie gleichzeitig den oberen rechten Knopf (B) und den unteren rechten Knopf (A).

Uhr und Smartphone werden miteinander verbunden.

3 Zeigen Sie den Aktivitätsmonitor-Bildschirm an.



4 Überprüfen Sie die Informationen auf dem Aktivitätsmonitor-Bildschirm.



Leistungsniveau
Der eingestellte Zielwert liegt bei 100 %.

- Tippen Sie auf [Graph], um den Grad der Aktivität in Form von täglichen/wöchentlichen/monatlichen Liniendiagrammen anzuzeigen.

- * Für den Aktivitätsmonitor dieser Uhr werden Softwaretechnologien von ACOS CO., LTD () genutzt.
- * Der auf dem Aktivitätsmonitor angezeigte Aktivitätsumfang kann vom tatsächlichen Umfang abweichen, abhängig von der Verwendung der Uhr. Verwenden Sie bitte diese Tabelle nur als ungefähre Richtlinie.

Daten des Aktivitätsmonitors

Um den Aktivitätsmonitor korrekt zu verwenden, müssen Sie persönliche Daten zu Ihrem Körper eingeben (Geschlecht, Gewicht und Geburtsdatum).

Diese Daten werden in der Uhr und der App zusammen mit Ihren Aktivitätsdaten gespeichert (Schrittzahl, Kalorienverbrauch usw.).

Zum Entfernen der oben genannten Daten siehe „Entfernen der auf der Uhr gespeicherten Daten“.

Überprüfen der internen Temperatur der Uhr

Diese Uhr verfügt über einen Temperatursensor.

Wenn Uhr und Smartphone verbunden sind, werden Daten des Temperatursensors an das Smartphone gesendet. Die Daten können in der zugehörigen App durchsucht werden.

- Die angezeigte Temperatur ist die Temperatur in der Uhr. Sie kann von der Umgebungstemperatur abweichen, insbesondere, wenn Sie die Uhr tragen. Wenn Sie die Umgebungstemperatur wissen möchten, nehmen Sie die Uhr ab und warten Sie, bis die Temperatur in der Uhr sich der Umgebungstemperatur nähert.
- Die Temperaturdaten werden auf der Uhr 2 Wochen gespeichert und dann jeweils durch die neueren ersetzt.
- Das Ergebnis der Temperaturmessung wird mit einer Genauigkeit von ca. $\pm 5^\circ\text{C}$ angezeigt, wenn die Umgebungstemperatur $+5^\circ\text{C}$ bis $+35^\circ\text{C}$ beträgt. Verwenden Sie bitte diese Tabelle nur als ungefähre Richtlinie.
- Die verwendete Temperatureinheit ($^\circ\text{C}/^\circ\text{F}$) entspricht der Einstellung des Smartphones.

1 Starten Sie die zugehörige App.

2 Drücken Sie gleichzeitig den oberen rechten Knopf **B** und den unteren rechten Knopf **A**.

Uhr und Smartphone werden miteinander verbunden.

3 Tippen Sie auf das Menüsymbol auf dem Startbildschirm der zugehörigen App.



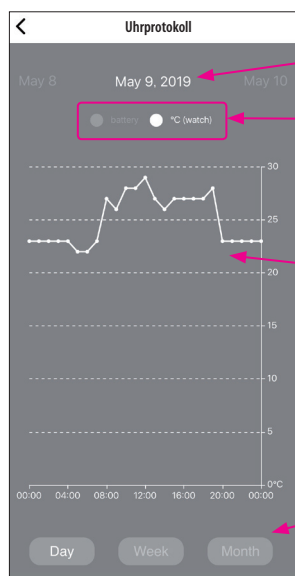
Tippen Sie auf das Symbol.

4 Tippen Sie auf [Meine Uhr].

5 Tippen Sie auf [Überprüfen des Uhrprotokolls].

Der Bildschirm der Gangreserve und die Temperatur der Uhr werden angezeigt.

6 Tippen Sie auf [$^\circ\text{C}$ (watch)], um zur Anzeige der Temperatur der Uhr zu wechseln.



Tippen Sie hier, um den Anzeigzeitraum zu ändern.

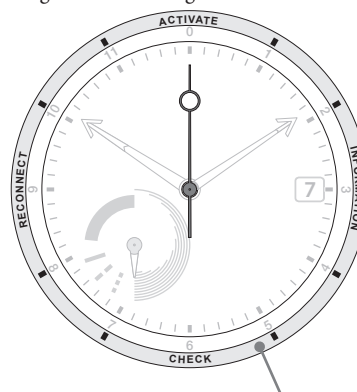
Tippen Sie hier, um zwischen der Anzeige von [battery] (Gangreserve) und [$^\circ\text{C}$ (watch)] (Temperatur der Uhr) umzuschalten.

Punkte im Diagramm zeigen Durchschnittswerte des jeweiligen Zeitraums an.

Tippen Sie hier, um die Einheit für den Anzeigzeitraum zu ändern.

Verbindungsanzeige auf der Uhr

Wenn der Status der Verbindung mit dem Smartphone sich ändert, zeigt der Sekundenzeiger auf die Anzeige des aktuellen Verbindungsstatus und stoppt.



Verbindungsanzeige mit dem Sekundenzeiger

Anzeige	Position des Sekundenzeigers	Bedeutung
ACTIVATE	0 Sekunden	Während des Verbindungsvorgangs
INFORMATION	15 Sekunden	Anzeige, wenn eine Kommunikation mit der zugehörigen App stattgefunden hat
CHECK	30 Sekunden	Anzeige eines Fehlers von iidea
RECONNECT	45 Sekunden	Fehlgeschlagenes Pairing / versehentliche Trennung der Verbindung

- Die Verbindungsanzeige wird nur angezeigt, wenn sich die Krone in Position **0** befindet. Wenn die Uhr den Verbindungsstatus nicht anzeigen kann, wird die Anzeige verzögert, bis sie möglich ist.
- Die Uhrzeit und der Kalender bleiben korrekt, während der Sekundenzeiger den Verbindungsstatus anzeigt.
- Die Anzeige „INFORMATION“ kann auf ein Update der zugehörigen App hinweisen.

■ Verbindungsbereich

Der Verbindungsbereich zwischen der Uhr und dem Smartphone beträgt maximal ca. 10 m. Der Bereich kann aufgrund von Hindernissen wie z. B. Wänden, geringer sein. Blockieren Sie die Uhr nicht mit Ihrem Körper, z. B. durch Verschränken der Arme.

Abbrechen der Verbindungsanzeige

Der Sekundenzeiger zeigt die Sekunden erst an, wenn Sie die Verbindungsanzeige auf der Uhr abbrechen.

- Das Abbrechen der Verbindungsanzeige ist für eine Reihe von Vorgängen erforderlich.
- Die Verbindungsanzeige kann nach einem Abbruch nicht erneut angezeigt werden.

1 Drücken Sie eine beliebige Taste, während der Sekundenzeiger den Verbindungsstatus anzeigt.

Die Verbindungsanzeige wird abgebrochen und der Sekundenzeiger kehrt zur normalen Bewegung zurück.

- Ein Ändern der Position der Krone führt ebenfalls zum Abbruch der Verbindungsanzeige.

Verwenden von iidea

Die zugehörige App hat 3 Positionen zur Anmeldung von iidea-Funktionen. Sie können den Positionen iidea mit den gewünschten Funktionen hinzufügen und sie über die Uhr bedienen oder ihren Status auf der Uhr anzeigen.

- Die Verwendungsbedingungen variieren abhängig von der jeweiligen iidea-Funktion. Sie können sie anzeigen, indem Sie auf das iidea-Symbol der zugehörigen App tippen.

Weitere Informationen zu iidea finden Sie auf folgender Website:

<https://riiver.com/>

Ändern von iidea

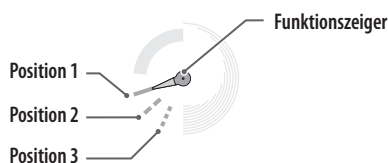
1 Starten Sie die zugehörige App.

2 Drücken Sie gleichzeitig den oberen rechten Knopf (B) und den unteren rechten Knopf (A).

Uhr und Smartphone werden miteinander verbunden.

3 Drücken Sie mehrmals den unteren rechten Knopf (A), um zu der gewünschten iidea-Funktion zu wechseln.

- Bewegen Sie den Funktionszeiger so, dass er auf die Position der iidea-Funktion zeigt, die Sie verwenden möchten.



- Positionen, für die in der zugehörigen App keine iidea-Funktionen registriert sind, werden übersprungen.

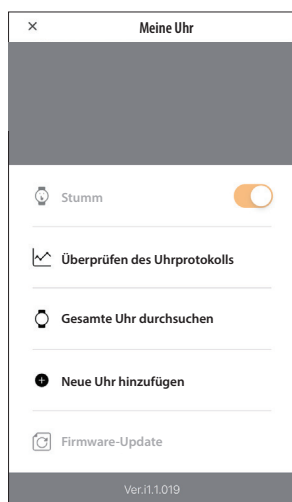
Verwenden von iidea beenden

Drücken Sie mehrmals den unteren rechten Knopf (A), damit der Funktionszeiger die Gangreserve anzeigt.

[Meine Uhr]-Bildschirm

Sie können im [Meine Uhr]-Bildschirm der zugehörigen App verschiedene Einstellungen ändern.

- Einige Einstellungen sind nur möglich, wenn eine Verbindung zwischen Uhr und Smartphone besteht.



Stumm	Wenn diese Option aktiviert ist, gibt die Uhr keine Töne ab.
Überprüfen des Uhrprotokolls	Gangreserve und Temperatur der Uhr werden in Diagrammen angezeigt.
Gesamte Uhr durchsuchen	Die derzeit verbundene Uhr und andere Informationen werden angezeigt.
Neue Uhr hinzufügen	Tippen Sie hier, um das Pairing der Uhr durchzuführen.
Firmware-Update	Hiermit können Sie die Firmware der Uhr aktualisieren.

Entfernen der gespeicherten Daten von der zugehörigen App

Daten, die in der Cloud und der zugehörigen App auf dem Smartphone gespeichert sind, können über den Einstellungs-Bildschirm auf der App entfernt werden → [Kontoeinstellung] → [Löschen der Daten].

- Informationen zum Entfernen der auf der Uhr gespeicherten Daten finden Sie unter „Entfernen der auf der Uhr gespeicherten Daten“.

Wechseln in den Flugmodus

Die Verbindungsherstellung mit einem Smartphone kann deaktiviert werden, wenn dies erforderlich ist, beispielsweise in einem Flugzeug oder Krankenhaus.

1 Ziehen Sie die Krone bis auf Position 1 heraus.

Der Sekundenzeiger zeigt auf die aktuelle Flugmodus-Einstellung (ein/aus).

- Wenn der Flugmodus aktiv ist, ist die Verbindung mit dem Smartphone getrennt.

	Anzeige	Position des Sekundenzeigers	Bedeutung
Ein		30 Sekunden	Der Flugmodus wird eingeschaltet und die Verbindungsfunktion ist nicht mehr verfügbar. Der automatische Empfang der Uhrzeit ist ebenfalls nicht möglich.
Aus		0 Sekunden	Der Flugmodus wird ausgeschaltet und die Verbindungsfunktion ist wieder verfügbar.

2 Drehen Sie die Krone zum Ändern der Flugmodus-Einstellung.

Aus → Ein: Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn.

Ein → Aus: Drehen Sie die Krone gegen den Uhrzeigersinn.

3 Drücken Sie die Krone bis auf Position 0, um den Vorgang zu beenden.

Die Uhr kehrt wieder zur normalen Anzeige zurück.

Nach dem Ausschalten des Flugmodus

Die Verbindungsfunktion der Uhr wird verfügbar, sobald der Flugmodus deaktiviert ist.

Führen Sie die Schritte zur Verbindungsherstellung durch, wenn Sie eine Verbindung mit dem Smartphone herstellen wollen.

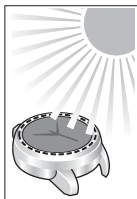
- Überprüfen Sie die Uhrzeit und den Kalender der Uhr und passen Sie die Werte an, falls dies erforderlich ist.

Laden Ihrer Uhr

Diese Uhr hat eine Solarzelle unter dem Zifferblatt und speichert die von dieser Zelle erzeugte Energie in der eingebauten Akkuzelle. Die Akkuzelle wird geladen, indem das Zifferblatt direktem Sonnenlicht oder einer Leuchtstofflampe ausgesetzt wird.

Stellen Sie für eine optimale Leistung Folgendes sicher:

- Legen Sie die Uhr an einer Stelle ab, an der das Zifferblatt hellem Licht ausgesetzt ist, wie etwa an einem Fenster, auch wenn sie nicht verwendet wird.
- Setzen Sie das Zifferblatt mindestens jede Woche 5 bis 6 Stunden lang dem direkten Sonnenlicht aus.
- Lassen Sie die Uhr nicht für längere Zeit an einem dunklen Ort.



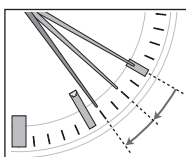
ACHTUNG

- Laden Sie die Uhr nicht bei hohen Temperaturen (ca. 60 °C oder höher) da dies zu Fehlfunktionen führen kann.
- Wenn die Uhr oft durch lange Ärmel verdeckt ist, kann für den kontinuierlichen Betrieb zusätzliches Aufladen erforderlich sein.
- Die Uhr beendet das Aufladen automatisch (Überladungsschutzfunktion). Diese Funktion verhindert eine Beeinträchtigung der Leistungen der Uhr und der Akkuzelle aufgrund von Überladung.

Verhalten bei niedrigem Ladezustand der Uhr (Warnfunktion für unzureichende Ladung)

Wenn die Gangreserve schwach wird, bewegt sich der Sekundenzeiger einmal alle zwei Sekunden. Dies ist die Warnfunktion für unzureichende Ladung. Laden Sie die Uhr sofort vollständig auf, wie im Folgenden beschrieben.

- Wenn die Uhr ausreichend aufgeladen ist, bewegt sich der Sekundenzeiger normal.
- Wenn Sie die Uhr nach Beginn der Ladewarnung 18 Tage oder länger nicht aufladen, wird die verbliebene Energie verbraucht und die Uhr stoppt.



Während die Warnfunktion für unzureichende Ladung aktiv ist

Die Uhrzeit und das Datum werden korrekt angezeigt.

Aufladezeit nach Umgebung

Im Folgenden sind die ungefähren Aufladezeiten angegeben, wenn die Uhr kontinuierlich Licht ausgesetzt ist. Verwenden Sie bitte diese Tabelle nur als ungefähre Richtlinie.

Umgebung	Im Freien (sonnig)	Im Freien (bewölkt)	20cm von einer Leuchtstofflampe entfernt (30 W)	Innenbeleuchtung
Beleuchtung (lx)	100.000	10.000	3.000	500
Ladezeit für einen Tag	6 Minuten	19 Minuten	1,5 Stunden	6,5 Stunden
Ladezeit bis zur normalen Funktion, wenn die Akkuzelle leer ist	3 Stunden	12 Stunden	40 Stunden	–
Ladezeit bis zur vollständigen Ladung, wenn die Akkuzelle leer ist	25 Stunden	60 Stunden	–	–

- Zum Aufladen der Uhr wird empfohlen, das Zifferblatt direktem Sonnenlicht auszusetzen. Eine Leuchtstofflampe oder Innenbeleuchtung liefert keine ausreichende Lichtstärke für eine effiziente Ladung der Akkuzelle.

Wenn die Uhr vollständig aufgeladen ist, läuft sie ohne weiteres Aufladen

Bei Verwendung mit einem Smartphone	7 Monate*
Bei Verwendung ohne Smartphone	ca. 1,0 Jahre
Bei aktivierter Stromsparfunktion	ca. 1,1 Jahre

* Informationen wie Anwendungsbedingungen bei Verbindung mit einem Smartphone finden Sie in der Tabelle zum standardmäßigen Einsatz mit dem Smartphone unter „Technische Daten“.

Vorsichtsmaßnahmen bei Verbindung mit einem Smartphone

- Häufiges Verbinden mit einem Smartphone und häufiges Verwenden von iiidea-Funktionen verbraucht viel Strom. Laden Sie die Uhr häufig.
- Stellen Sie auch sicher, dass Ihr Smartphone ausreichend geladen ist.

Stromsparfunktion

Wenn das Zifferblatt 30 Minuten lang keinem Licht ausgesetzt war, hält der Sekundenzeiger automatisch bei 0 Sekunden an, um Strom zu sparen.

- Der automatische Empfang der Uhrzeit wird jedoch nicht durchgeführt, solange die Uhr Strom spart.
- Die Stromsparfunktion wird nicht aktiviert, wenn sich die Krone nicht in Position befindet.

Abbrechen der Stromsparfunktion

In folgenden Fällen endet die Stromsparfunktion und die Zeiger kehren in den Normalbetrieb zurück:

- Das Zifferblatt wird Licht ausgesetzt wird und die Stromerzeugung startet.
- Der Beschleunigungssensor der Uhr erkennt und misst Aktivitäten (sofern Körperdaten bereits registriert wurden).

Wenn die Stromsparfunktion lange Zeit aktiv war, überprüfen Sie die Uhrzeit und den Kalender der Uhr und passen Sie die Werte gegebenenfalls an.

Manuelles Einstellen der Uhrzeit und des Kalenders

- Wenn der Flugmodus aktiv ist, ist die Verbindung mit dem Smartphone getrennt.

1 Ziehen Sie die Krone bis auf Position ② heraus.

Der Sekundenzeiger zeigt auf 15 Sekunden.

2 Halten Sie den oberen rechten Knopf ② 2 Sekunden lang gedrückt.

Der Sekundenzeiger zeigt auf 0 Sekunden.

- Lassen Sie den Knopf los, wenn der Sekundenzeiger auf 0 Sekunden zeigt.

3 Drücken Sie den unteren rechten Knopf ①, um das zu korrigierende Ziel zu ändern.

- Jedes Mal, wenn Sie den unteren rechten Knopf ① drücken, ändert sich das Ziel wie folgt:
Minute → Stunde → Datum → Jahr/Monat → (zurück zum Anfang).
- Die Zeiger und Anzeigen bewegen sich ein wenig, um anzuzeigen, dass sie eingestellt werden können.

4 Drehen Sie die Krone zum Einstellen des Zeigers/der Anzeige.

- Der Wechsel der Datumsanzeige zeigt an, dass AM (vormittags) gerade begonnen hat. Achten Sie darauf, ob die Zeiteinstellung AM (vormittags) oder PM (nachmittags) ist.
- Der Funktionszeiger bewegt sich synchron mit der Datumsanzeige.
- Wenn Sie die Krone einige Male schnell drehen, bewegen sich Minuten- und Stundenzeiger sowie die Datumsanzeige kontinuierlich. Zum Stoppen der Bewegung drehen Sie die Krone in eine beliebige Richtung.
- Informationen zur Einstellung von Jahr und Monat finden Sie unter „**Monats- und Jahresanzeige**“.

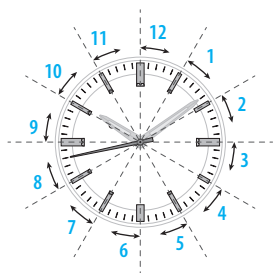
5 Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4.

6 Drücken Sie die Krone entsprechend einer verlässlichen Zeitquelle in Position ①, um den Vorgang zu beenden.

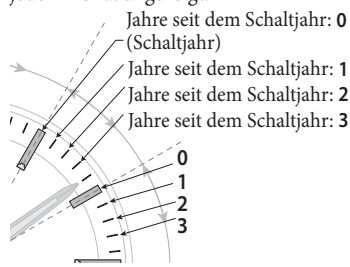
■ Monats- und Jahresanzeige

Stellen Sie Jahr und Monat über die Position des Sekundenzeigers ein.

„Monat“ entspricht einer der 12 Zonen, die in der Abbildung unten gezeigt werden.
Jede Zahl steht für einen Monat.



„Jahr“ entspricht den Jahren seit dem Schaltjahr und wird über Markierungen in der Zone für jeden Monat angezeigt.



Jahr					Jahre seit dem Schaltjahr	Position des Sekundenzeigers
2016	2020	2024	2028	2032	0 (Schaltjahr)	Stundenmarkierung
2017	2021	2025	2029	2033	1	1. Min.-Markierung
2018	2022	2026	2030	2034	2	2. Min.-Markierung
2019	2023	2027	2031	2035	3	3. Min.-Markierung



Bsp.: Position des Sekundenzeigers bei der Einstellung Juli 2019.

Wie in der Tabelle angegeben, ist im Jahr 2019 die Anzahl der Jahre seit dem Schaltjahr „3“, und der Sekundenzeiger muss auf die 3. Minutenmarkierung der Juli-Zone gesetzt werden.

Fehlersuche

Prüfen und Korrigieren der Bezugsposition

Über die zugehörige App können Sie die Bezugsposition der Uhr überprüfen und einstellen.

Verbinden Sie die Uhr mit dem Smartphone und tippen Sie im Menübildschirm der zugehörigen App auf [Hilfe] → [Troubleshooting] → [Uhrzeit und/oder Datum falsch.].

Wenn die Uhrzeit oder der Kalender auch nach einwandfreiem Empfang der Zeitinformation nicht richtig angezeigt wird, prüfen Sie, ob die Bezugsposition richtig ist.

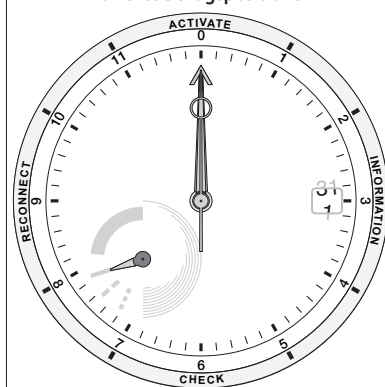
- Wenn die Zeiger und die Anzeige nicht die richtige Bezugsposition wiedergeben, werden die Uhrzeit und der Kalender nicht genau angezeigt, obwohl die Zeitinformation empfangen wird.
- Überprüfen Sie die aktuelle Bezugsposition und ändern Sie sie nur, wenn die Position nicht korrekt ist.

Was ist die Bezugsposition?

Die Grundstellung aller Zeiger und des Kalenders zur richtigen Anzeige der verschiedenen Funktionen dieser Uhr.

- **Stunden-, Minuten- und Sekundenzeiger:**
0 Stunden 00 Minuten 0 Sekunden
- **Funktionszeiger:** Position 1
- **Datumsanzeige:**
In der Mitte zwischen „31“ und „1“

Korrekte Bezugspositionen



1 Ziehen Sie die Krone bis auf Position ② heraus.

Der Sekundenzeiger zeigt auf 15 Sekunden.

2 Halten Sie den unteren rechten Knopf ① mindestens 4 Sekunden lang gedrückt.

Die Zeiger und die Anzeige bewegen sich auf die aktuellen gespeicherten Bezugspositionen.

- Lassen Sie den Knopf los, sobald sich die Zeiger/Anzeigen bewegen.
- Warten Sie, bis die Zeiger/Anzeigen stoppen, und gehen Sie dann zum nächsten Schritt.

3 Prüfen Sie die Bezugspositionen der Zeiger unter Bezug auf die Abbildung auf der vorherigen Seite.

Richtig	Gehen Sie zu Schritt 8 über, ohne die Bezugsposition zu korrigieren.
Falsch	Gehen Sie zu Schritt 4 und korrigieren Sie die Bezugsposition.

4 Drücken Sie den unteren rechten Knopf ① und lassen Sie ihn los, um die Einstellung der Bezugsposition zu ändern.

5 Drücken Sie mehrmals den unteren rechten Knopf ① und lassen Sie ihn los, um die zu ändernden Zeiger/Anzeigen zu korrigieren.

- Jedes Mal, wenn Sie den unteren rechten Knopf ① drücken, ändert sich das Ziel wie folgt:
Funktionszeiger/Datumsanzeige → Stundenzeiger → Minutenzeiger → Sekundenzeiger → (zurück zum Anfang).
- Die Zeiger bewegen sich ein wenig, um anzuzeigen, dass sie eingestellt werden können.

6 Drehen Sie die Krone zum Einstellen des Zeigers/der Anzeige.

- Funktionszeiger und Datumsanzeige bewegen sich synchron. Die Datumsanzeige wechselt zur nächsten, wenn sich der Funktionszeiger fünf Mal gedreht hat.
- Beim Einstellen des Stundenzeigers bewegen sich der Sekunden- und Minutenzeiger etwas nach links und rechts, sodass der Stundenzeiger besser zu sehen ist.
- Wenn Sie die Krone einige Male schnell drehen, bewegt sich der Zeiger/die Anzeige kontinuierlich. Zum Stoppen der Bewegung drehen Sie die Krone in eine beliebige Richtung.

7 Wiederholen Sie die Schritte 5 und 6.

8 Drücken Sie die Krone in Position ① ein.

Die Uhr zeigt weiterhin die Bezugsposition an.

9 Drücken Sie den unteren rechten Knopf ① und lassen Sie ihn los, um den Vorgang zu beenden.

Symptom und Abhilfemaßnahmen

Symptom	Abhilfemaßnahmen	Seite
Verbindung mit dem Smartphone		
Verbindung ist nicht erfolgreich.	Überprüfen Sie die Position der Krone der Uhr.	—
	Prüfen Sie die Gangreserve.	4
	Überprüfen Sie die Einstellung für den Flugmodus auf der Uhr.	7
	Brechen Sie die Verbindungsanzeige ab.	6
	Starten Sie die zugehörige App.	—
	Überprüfen Sie die Bluetooth-Einstellungen auf Ihrem Smartphone.	—
	Vermeiden Sie alles, was die Funkwellen behindern oder Störungen erzeugen könnte.	—
	Entfernen Sie die Pairing-Informationen (Eco-Drive Riiver) von Ihrem Smartphone und versuchen Sie das Pairing erneut.	—
Pairing kann nicht durchgeführt werden.	Überprüfen Sie die Einstellung für den Flugmodus auf der Uhr.	7
	Entfernen Sie die Pairing-Informationen (Eco-Drive Riiver) von Ihrem Smartphone und versuchen Sie das Pairing erneut.	—
	Laden Sie die Uhr.	8
Das Symbol wird in einem blassen Farbtönen angezeigt und einige Bildschirme der App können nicht geöffnet werden.	Stellen Sie eine Verbindung mit dem Smartphone her.	—
Nicht benachrichtigt innerhalb des Verbindungsbereichs.	Überprüfen Sie die Gangreserve der Uhr.	4
	Überprüfen Sie die Einstellung für den Flugmodus auf der Uhr.	7
	Starten Sie die zugehörige App.	—
	Überprüfen Sie die Benachrichtigungseinstellung der zugehörigen App.	—
Es wird kein Benachrichtigungston ausgegeben.	Vermeiden Sie alles, was die Funkwellen behindern oder Störungen erzeugen könnte.	—
	Aktivieren Sie in der zugehörigen App unter [Meine Uhr] die Option [Stumm].	—
Die Verbindung wird während des Einstellens getrennt.	Überprüfen Sie die Gangreserve der Uhr.	4
	Starten Sie die zugehörige App.	—
	Überprüfen Sie, ob sich das Smartphone innerhalb des Verbindungsbereichs (einige Meter) befindet.	—
	Vermeiden Sie alles, was die Funkwellen behindern oder Störungen erzeugen könnte.	—
Die Zeitinformation kann nicht automatisch abgerufen werden.	Überprüfen Sie die Position der Krone.	—
	Überprüfen Sie die Gangreserve der Uhr.	4
	Überprüfen Sie die Einstellung für den Flugmodus auf der Uhr.	7
	Stellen Sie sicher, dass sich die Uhr nicht im Stromsparmodus befindet.	8
	Starten Sie die zugehörige App.	—
	Überprüfen Sie, ob sich das Smartphone innerhalb des Verbindungsbereichs (einige Meter) befindet.	—
	Vermeiden Sie alles, was die Funkwellen behindern oder Störungen erzeugen könnte.	—
Die Bewegung der Zeiger ist nicht ordnungsgemäß		
Kurze Zeit nachdem Sie die Uhr aus dem Etui oder ähnlichem herausgenommen haben, drehen sich die Zeiger schnell.	Die Stromsparfunktion wurde abgebrochen. Warten Sie, bis die aktuelle Uhrzeit angezeigt wird.	—
Die Zeiger bewegen sich eine unerwartete Richtung.	Warten Sie, bis die Uhr zur normalen Bewegung zurückkehrt.	—
Der Sekundenzeiger bewegt sich nicht.	Brechen Sie die Verbindungsanzeige ab.	6
	Laden Sie die Uhr.	8
Der Sekundenzeiger bewegt sich einmal alle zwei Sekunden.	Laden Sie die Uhr.	8
Der Verbindungsstatus wird nicht angezeigt.	Laden Sie die Uhr.	8
Die Einstellung für den Flugmodus wird nicht angezeigt.	Laden Sie die Uhr.	8

Symptom	Abhilfemaßnahmen	Seite
Uhrzeit/Kalender ist anomal.		
Die Anzeige der Uhrzeit und des Datums ist falsch.	Überprüfen Sie die Einstellungen von iidea.	7
	Überprüfen Sie die Einstellung für den Flugmodus auf der Uhr.	7
	Überprüfen Sie die Uhrzeit und den Kalender auf dem Smartphone.	—
	Rufen Sie die Zeitinformation vom Smartphone ab, um Uhrzeit und Kalender einzustellen.	—
	Stellen Sie die Uhrzeit und den Kalender manuell ein.	9
	Prüfen und korrigieren Sie die Bezugsposition.	9

Zurücksetzen der Uhr — Vollständiges Zurücksetzen

Wenn die Uhr nicht richtig funktioniert, können Sie die Zeit und Kalendereinstellungen zurücksetzen. Bei unzureichender Gangreserve laden Sie die Uhr vorher auf.

Stellen Sie sicher, dass Sie nach dem vollständigen Zurücksetzen Folgendes durchführen.

1 Korrigieren Sie die Bezugspositionen.

Nach der Ausführung des vollständigen Zurücksetzens ist die Uhr im Bezugsposition-Einstellmodus.
Siehe Schritt 4 und nachfolgende auf Seite 9.

2 Stellen Sie die Uhrzeit und den Kalender richtig ein.

Stellen Sie die Uhrzeit und den Kalender manuell (Seite 8) oder über die Verbindung mit Ihrem Smartphone ein.

1 Ziehen Sie die Krone bis auf Position 2 heraus.

2 Halten Sie den unteren rechten Knopf A und den oberen rechten Knopf B gleichzeitig für mindestens 4 Sekunden gedrückt und lassen Sie sie los.

Wenn Sie die Knöpfe loslassen, ertönt der Alarm und alle Rücksetzungen werden durchgeführt.

Einstellwerte nach dem vollständigen Zurücksetzen	
Uhrzeit	0:00:00 AM
Kalender	1. Januar eines Schaltjahrs
Pairing-Informationen	Pairing-Informationen können nicht entfernt werden.
Verbindungsstatus	Trennen

Entfernen der auf der Uhr gespeicherten Daten

Mit den folgenden Schritten können Sie alle auf der Uhr gespeicherten Daten, wie Pairing-Informationen, persönliche Daten zu Ihrem Körper, Daten des Aktivitätsmonitors usw., entfernen und den ursprünglichen werkseitigen Zustand der Uhr wiederherstellen.

1 Ziehen Sie die Krone bis auf Position 1 heraus.

Der Sekundenzeiger wird in der 0-Sekunden-Position (Flugmodus aus) oder der 30-Sekunden-Position (Flugmodus ein) gestoppt.

2 Halten Sie den oberen rechten Knopf B mindestens 4 Sekunden lang gedrückt.

Der Sekundenzeiger schwingt weit nach links und rechts von der Mittelposition (0 Sekunden) und die Daten werden entfernt.

- Lassen Sie den Knopf los, wenn der Sekundenzeiger weit nach links und rechts schwingt.

Bluetooth 4.0 Funktechnik

Bestimmungen und Vorschriften zu Bluetooth (Bereiche, in denen Bluetooth verfügbar ist)

Die Verwendung der Bluetooth-Kommunikationstechnologie ist in manchen Ländern oder Regionen gesetzlich nicht erlaubt. Besuchen Sie unsere unten angegebene Website zur Bestätigung der Länder, in denen Bluetooth legal verfügbar ist.

<https://www.citizenwatch-global.com/support/>

- Die Verwendung dieser Uhr in einem Land, in dem Bluetooth nicht erlaubt ist, kann unter dem geltenden Recht bestraft werden.
- Die Kommunikation über Bluetooth kann vorsätzlich oder unbeabsichtigt überwacht werden. Verwenden Sie diese Uhr deshalb nicht für wichtige Kommunikation oder Kommunikation bei der es um Menschenleben geht.

- Die Bluetooth® Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc.



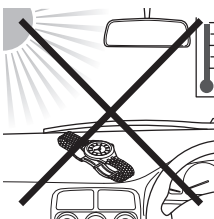
Vorsichtsmaßnahmen für die Eco-Drive Uhr

<Immer häufig aufladen>

- Für optimale Leistung sollte Ihre Uhr immer voll geladen sein.
- Lange Ärmel können den Lichteinfall auf Ihre Uhr behindern. Dies kann bewirken, dass die Ladung der Uhr abnimmt. In solchen Fällen kann zusätzliche Aufladung erforderlich sein.
- Wenn Sie die Uhr abnehmen, legen Sie sie an einem hellen Ort ab, um optimale Leistung zu gewährleisten.

ACHTUNG Vorsichtsmaßnahmen zum Aufladen

- Laden Sie die Uhr nicht bei hohen Temperaturen (etwa 60 °C oder höher), da dies zu Fehlfunktionen führen kann.
Bsp.:
 - Aufladen der Uhr zu nahe an einer sehr heißen Lichtquelle wie etwa einer Glüh- oder Halogenlampe wird nicht empfohlen. Wenn Sie Ihre Uhr unter einer Glühlampe aufladen, lassen Sie mindestens 50 cm Abstand zwischen der Lampe und der Uhr, um zu starkes Erhitzen zu vermeiden.
 - Aufladen der Uhr an Orten, die sehr heiß werden können — wie auf dem Armaturenbrett eines Autos.



<Akkuaustausch>

- Diese Uhr verwendet eine spezielle Akkuzelle, die keinen regelmäßigen Austausch erfordert. Die Leistungsaufnahme nimmt aber nach dem Gebrauch der Uhr über einige Jahre aufgrund von Verschleiß der internen Bauteile und der Verschlechterung von Ölen zu. Das kann bewirken, dass die gespeicherte Energie schneller erschöpft wird.

WARNUNG Umgang mit der Akkuzelle

- Die Akkuzelle soll nie aus der Uhr genommen werden. Wenn es aus irgendeinem Grund erforderlich ist, die Akkuzelle aus der Uhr zu entfernen, halten Sie diese außer Reichweite von Kindern, um zu verhindern, dass sie versehentlich verschluckt wird. Falls die Akkuzelle versehentlich verschluckt wird, sofort einen Arzt aufsuchen.
- Entsorgen Sie die Akkuzelle nicht im Haushaltsmüll. Beachten Sie immer alle geltenden gesetzlichen und örtlichen Vorschriften zur richtigen Entsorgung von Batterien, um die Gefahr von Bränden zu vermeiden und die Umwelt zu schützen.

WARNUNG Nur die vorgegebene Batterie verwenden

- Verwenden Sie nie eine andere Batterie als die für diese Uhr vorgeschriebene Akkuzelle. Obwohl die Uhr so entworfen ist, dass sie nicht arbeitet, wenn eine andere Batterie eingesetzt ist, besteht die Gefahr der Überladung, wenn eine herkömmliche Uhrbatterie oder ein anderer Batterietyp eingesetzt ist und die Uhr geladen wird. Dabei kann solch eine Batterie bersten. Dies kann zu Schäden an der Uhr und Verletzungen beim Träger der Uhr führen. Beim Ersetzen der aufladbaren Akkuzelle verwenden Sie immer nur eine aufladbare Akkuzelle der vorgeschriebenen Sorte.

Wasserfestigkeit

WARNUNG Wasserfestigkeit

- Siehe Uhrvorderseite und/oder Gehäuserückseite für Angabe zur Wasserfestigkeit der Uhr. Die folgende Tabelle bietet Beispiele zur Bezugnahme, um sicherzustellen, dass Ihre Uhr richtig verwendet wird. (Die Einheit „1 bar“ entspricht etwa 1 Atmosphäre.)
- Die Kennzeichnung „WATER RESIST (ANT) xx bar“ (Wasserfest bis xx Bar) kann auch als „W. R. xx bar“ dargestellt sein.
- Nicht wasserdichte Modelle sollten mit keinerlei Feuchtigkeit in Kontakt kommen. Lassen Sie Uhren mit dieser Klassifizierung mit keiner Feuchtigkeit in Kontakt kommen.
- Wasserabweisend für den täglichen Gebrauch (bis 3 Atmosphären) bedeutet, dass die Uhr bei gelegentlichen, versehentlichen Spritzern wasserresistent ist.
- Erhöhte Wasserfestigkeit für tägliche Verwendung (bis 5 Atmosphären) bedeutet, dass die Uhr z.B. beim Schwimmen getragen werden kann, nicht aber beim Tauchen.
- Erhöhte Wasserfestigkeit für tägliche Verwendung (bis 10/20 Atmosphären) bedeutet, dass die Uhr beim Tauchen ohne Geräte getragen werden kann, aber nicht beim Gerätetauchen oder Mischgas-Tauchen mit Helium.

Name	Anzeige	Erläuterung	Wasserbezogene Verwendung					
	Zifferblatt oder Gehäuserückseite		Geringe Wasser-ausset-zung (Gesicht-waschen, Regen usw.)	Schwim-men und all-gemeine Wasch-arbeiten	Tauchen ohne Geräte, Wasser-sport	Scuba-Tauchen mit Atemgerät	Sättigungs-Tauchen mit Helium	Bedienen der Krone oder des Knopfes, wenn die Uhr nass ist
Nicht wasserfest	–	Nicht wasserfest	NEIN	NEIN	NEIN	NEIN	NEIN	NEIN
Wasserfeste Uhr für die alltägliche Verwendung	WATER RESIST	Wasserfest bis 3 Atmosphären	OK	NEIN	NEIN	NEIN	NEIN	NEIN
Wasserfeste Uhr für die erweiterte alltägliche Verwendung	W. R. 5 bar	Wasserfest bis 5 Atmosphären	OK	OK	NEIN	NEIN	NEIN	NEIN
	W. R. 10 bar W. R. 20 bar	Wasserfest bis 10 oder 20 Atmosphären	OK	OK	OK	NEIN	NEIN	NEIN

Vorsichtsmaßnahmen und Begrenzung der Verwendung

ACHTUNG Zum Vermeiden von Verletzungen

- Seien Sie besonders vorsichtig beim Tragen der Uhr, wenn Sie ein Kleinkind halten, um Verletzungen zu vermeiden.
- Seien Sie besonders vorsichtig bei anstrengenden Übungen oder Arbeiten, um Unfälle mit Verletzungen an sich selber und anderen zu vermeiden.
- Tragen Sie Ihre Uhr nicht in einer Sauna oder einem anderen Ort, wo die Uhr sehr heiß werden kann, um die Gefahr von Verbrennungen zu vermeiden.
- Seien Sie vorsichtig beim Aufsetzen und Abnehmen der Uhr, da die Gefahr besteht, sich je nach Art der Befestigung des Armbands die Fingernägel zu verletzen.
- Nehmen Sie die Uhr ab, bevor Sie ins Bett gehen.

ACHTUNG Vorsichtsmaßnahmen

- Verwenden Sie die Uhr immer mit eingedrückter Krone (Normalposition). Wenn die Krone als Schraubensperrring ausgelegt ist, stellen Sie sicher, dass sie sicher gesperrt ist.
- Bedienen Sie die Uhr (Krone und/oder Knöpfe) nicht, wenn sie nass ist. Dadurch kann Wasser eindringen und Schäden an wesentlichen Bestandteilen verursachen.
- Wenn Wasser in die Uhr eindringt oder das Uhrglas beschlägt und der Beschlag auch nach längerer Zeit nicht verschwindet, wenden Sie sich an Ihren Händler oder eine zertifizierte Kundendienstvertretung zur Prüfung und/oder Reparatur.
- Auch wenn Ihre Uhr eine hohe Wasserresistenz aufweist, seien Sie mit Folgendem vorsichtig.
 - Wenn die Uhr in Meerwasser getaucht wurde, gründlich mit Süßwasser abspülen und mit einem weichen Lappen vollständig trocken wischen.
 - Spülen Sie die Uhr nicht unter dem Wasserhahn ab.
 - Nehmen Sie die Uhr ab, bevor Sie ein Bad nehmen.
- Falls Meerwasser in die Uhr eingedrungen ist, legen Sie die Uhr in einen Karton oder eine Plastiktüte und reichen Sie sie so schnell wie möglich zur Reparatur ein. Andernfalls nimmt der Druck in der Uhr zu, und Teile (Glas, Krone, Druckknopf usw.) können sich lösen.

ACHTUNG Beim Tragen Ihrer Uhr

<Armband>

- Armbänder aus Leder und Kunststoff (Urethan) verschleßen nach einiger Zeit, da sie Schweiß und Schmutz ausgesetzt sind. Aufgrund seiner natürlichen Eigenschaften wird ein Lederarmband im Laufe der Zeit verschlissen, verformt und verfärbt. Wir empfehlen, das Armband regelmäßig zu ersetzen.
- Die Haltbarkeit von Lederbändern kann aufgrund der Materialeigenschaften beeinträchtigt werden, wenn sie nass werden (Ausbleichung, Ablösung von Klebstoff). Außerdem kann nasses Leder zu Hautreizungen führen.
- Lassen Sie ein Lederarmband nicht in Kontakt mit Substanzen kommen, die flüchtige organische Stoffe enthalten, wie etwa Bleiche oder Alkohol (und auch Kosmetika). Dabei können Verfärbung und vorzeitige Alterung auftreten. Ultraviolettes Licht wie direktes Sonnenlicht kann Verfärbung oder Verformung verursachen.
- Wir empfehlen, die Uhr abzunehmen, falls sie nass wird, auch wenn die Uhr selber wasserfest ist.
- Tragen Sie das Armband nicht zu eng. Lassen Sie ausreichend Platz zwischen dem Band und Ihrer Haut, um ausreichende Lüftung zu gewährleisten.
- Das Gummi- (Urethan-) Armband kann durch Farbstoffe oder Erde, die an Kleidung oder anderen Zubehörteilen haften, verfärbt werden. Da solche Verfärbungen nicht entfernt werden können, ist Vorsicht beim Tragen der Uhr mit Artikeln geboten, die leicht Farbe übertragen können (Kleidungsstücke, Handtaschen usw.). Zusätzlich kann Verschleiß durch Lösungsmittel und Luftfeuchtigkeit am Armband auftreten. Ersetzen Sie das Armband, wenn es an Elastizität verliert, oder brüchig wird.
- Lassen Sie das Armband in folgenden Fällen anpassen, oder reparieren:
 - Wenn Sie eine Anomalie des Armbandes aufgrund von Korrosion feststellen.
 - Wenn der Armbandstift hervorsteht.
- Wir empfehlen, die Größeneinstellung Ihres Uhrenarmbands von einem erfahrenen Uhrmacher ausführen zu lassen. Wenn das Armband nicht korrekt eingestellt ist, kann es sich unerwartet lösen. Dies kann zu Verletzungen oder zum Verlust der Uhr führen. Wenden Sie sich an eine zertifizierte Kundendienstvertretung.

<Temperatur>

- Die Uhr kann stoppen oder die Funktion beeinträchtigt werden, wenn die Umgebungstemperaturen sehr hoch oder niedrig sind. Tragen Sie die Armanduhr nicht an Orten, wo die Temperatur außerhalb des Betriebstemperaturbereichs liegt, der in der Bedienungsanleitung angegeben ist.

<Magnetismus>

- Analoge Quarz-Uhren werden von einem Schrittmotor angetrieben, der mit einem Magneten arbeitet. Wenn Sie die Uhr starkem Magnetismus aussetzen, kann dies dazu führen, dass der Motor nicht ordnungsgemäß arbeitet und die Zeit auf der Uhr nicht korrekt angezeigt wird. Halten Sie die Uhr von magnetischen Gesundheitsgeräten (magnetische Armbänder, magnetische Gummibänder, etc.), oder Magneten im Verschluss von Kühlschränken, Handtaschenverschlüssen, Lautsprechern von Mobiltelefonen, elektromagnetische Kochgeräten usw. fern.

<Starke Erschütterungen>

- Lassen Sie die Uhr nicht fallen und schützen Sie sie vor anderen starken Erschütterungen. Dadurch können Fehlfunktionen und/oder Leistungsbeeinträchtigungen hervorgerufen werden, ebenso wie Schäden am Gehäuse und Armband.

<Statische Elektrizität>

- Die in den Quarz-Uhren verwendeten integrierten Schaltkreise (IC) sind gegen statische Elektrizität empfindlich. Beachten Sie bitte, dass die Uhr ggf. Fehlfunktionen aufweisen kann, wenn sie starker statischer Elektrizität ausgesetzt wird.

<Chemikalien, korrosive Gase und Quecksilber>

- Wenn Terpentin, Benzol oder andere Lösungsmittel, ebenso wie solche Stoffe enthaltende Produkte (einschließlich Benzin, Nagellackentferner, Kresol, Badezimmerreiniger, Klebstoffe, Hydrophobiermittel, etc.), in Kontakt mit der Uhr kommen, können sie zu Verfärbungen, Auflösungen, oder Rissen an Materialen führen. Seien Sie beim Umgang mit solchen Chemikalien vorsichtig. Kontakt mit Quecksilber, wie es etwa in Thermometern verwendet wird, kann ebenfalls zu Verfärbungen an Armband und Gehäuse führen.

<Schutzaufkleber>

- Entfernen Sie alle Schutzfolien von Ihrer Uhr (Gehäuserückseite, Armband, Verschluss usw.). Andernfalls können Schweiß oder Feuchtigkeit in die Spalte zwischen den Schutzaufklebern und den Teilen eindringen, was zu Hautreizungen und/oder Korrosion der Metallteile führen kann.



Vorsichtsmaßnahmen und Begrenzung der Verwendung (Forts.)

⚠️ ACHTUNG Halten Sie Ihre Uhr immer sauber

- Drehen Sie die Krone, während sie voll eingedrückt ist, und drücken Sie die Knöpfe regelmäßig, damit sie nicht durch Ansammlung von Fremdmaterial festsitzen.
- Das Gehäuse und das Band der Armbanduhr kommen in direkte Berührung mit der Haut. Korrosion von Metall, oder Ansammlung von Fremdstoffen kann zu schwarzen Verschmutzungen auf dem Armband führen, wenn es Feuchtigkeit, oder Schweiß ausgesetzt ist. Halten Sie Ihre Uhr immer sauber.
- Reinigen Sie das Armband und Gehäuse der Uhr regelmäßig, um jegliche angesammelte Verunreinigungen und Fremdstoffe zu entfernen. Unter seltenen Umständen können angesammelte Verunreinigungen oder Fremdstoffe Hautreizungen verursachen. Wenn Sie solche Symptome bemerken, nehmen Sie die Uhr sofort ab und wenden Sie sich an einen Arzt.
- Entfernen Sie regelmäßig sämtliche Fremdstoffe und angesammelte Materialien vom Metallband, Kunststoffband (Polyurethan) und/oder Metallband mit einer weichen Bürste und milder Seifenlösung. Achten Sie darauf, dass sich nicht Feuchtigkeit auf dem Gehäuse ansammelt, wenn die Uhr nicht wasserfest ist.
- Lederbänder können durch Schweiß, oder Staub verfärbt werden. Halten Sie Ihr Lederarmband immer sauber, indem Sie es mit einem trockenen Tuch abwischen.

Pflege Ihrer Uhr

- Wischen Sie Schmutz oder Feuchtigkeit wie Schweiß vom Gehäuse und Glas mit einem weichen Lappen ab.
- Armabänder aus Metall, Kunststoff oder Kunstgummi (Polyurethan) reinigen Sie mit milder, Seifenlösung und einer weichen Zahnbürste. Stellen Sie sicher, dass Sie das Band nach der Reinigung immer gründlich abspülen, um jegliche Seifenreste zu entfernen.
- Armabänder aus Leder wischen Sie mit einem trockenen Lappen sauber.
- Wenn Sie die Uhr längere Zeit über nicht verwenden, wischen Sie jeglichen Schweiß, Schmutz, oder Feuchtigkeit ab und legen Sie sie an einem geeigneten Ort ab. Orte mit sehr hohen, oder niedrigen Temperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit sollten vermieden werden.

Bei Leuchtfarben auf Ihrer Uhr

Die Lackierung auf Ziffernblatt und Zeigern erleichtert das Ablesen der Zeit an dunklen Orten. Die Leuchtfarbe speichert Licht (Tageslicht, oder Kunstlicht) und leuchtet im Dunklen.

Sie enthält keine radioaktiven Stoffe, oder andere Materialien, die gesundheits-, oder umweltschädlich sind.

- Die Leuchtstärke ist anfänglich sehr hoch und nimmt dann im Laufe der Zeit allmählich ab.
- Die Leuchtdauer („Nachleuchten“) hängt von der Helligkeit, Art und Abstand von der Lichtquelle, Bestrahlungszeit und der Farbstoffmenge ab.
- Die Farbe weist möglicherweise kein Nachleuchten auf, und/oder dieses verschwindet schnell, wenn die Lichtbestrahlung unzureichend war.

Technische Daten

Modell	W510	Typ	Analoge, mit Solarstrom betriebene Uhr
Genaue Zeitangabe (ohne Empfang eines Zeitsignals)	Durchschnittliche monatliche Genauigkeit: ±15 Sekunden, wenn die Uhr bei normaler Umgebungstemperatur zwischen +5 °C und +35 °C getragen wird		
Betriebs-temperatur-bereich	-10 °C bis +60 °C		
Anzeige-funktionen	Uhrzeit	Stunden, Minuten, Sekunden	
	Kalender	Datum	
Laufzeit	Wenn die Uhr vollständig aufgeladen ist, läuft sie ohne weiteres Aufladen		
	Bei Standardeinsatz mit dem Smartphone		Ca. 7 Monate
	Bei Verbindung mit dem Smartphone und automatischem Empfang der Uhrzeit einmal täglich		Ca. 7 Monate
	Bei Einsatz ohne Smartphone		ca. 1,0 Jahre
	Bei ganztägiger Stromsparfunktion		ca. 1,1 Jahre
	Gangreserve nach Warnung für unzureichende Ladung		
	ca. 18 Tage		
Akku	Akkuzelle (Lithium-Knopfzelle), 1 Stück		
Zusätzliche Funktionen	• Solarbetriebfunktion • Gangreserve-Anzeige (in 29 Stufen) • Überladungsschutzfunktion • Warnfunktion für unzureichende Ladung (Bewegung alle zwei Sekunden) • Energiesparfunktion (Stromsparfunktion) • Anzeigefunktionen zur Smartphone-Verbindung - Anzeige der laufenden Kommunikationsverarbeitung (ACTIVATE) - Benachrichtigungsanzeige-Funktion (INFORMATION) - Anzeige eines Fehlers von iiidea (CHECK) - Trennungsbenachrichtigungs-Funktion (RECONNECT)		
	• Personalisierungsfunktion • Automatische Zeitinformation-Empfangsfunktion • Flugmodusfunktion • Ewiger Kalender (bis 28. Februar 2100) • Antimagnetisch • Stoß-Erkennungsfunktion		

Die folgenden Bedingungen werden in der Tabelle oben als „standardmäßiger Einsatz mit dem Smartphone“ betrachtet.

Stromsparfunktion	4 Stunden/Tag
Automatischer Empfang der Uhrzeit	Ein Mal/Tag
Beschleunigungssensor	Ein: 8 Stunden/Tag
	Standby: 12 Stunden/Tag
	Aus: 4 Stunden/Tag
Verwenden einer iiidea-Funktion	10 Mal/Tag

Die technischen Daten und der Inhalt dieser Broschüre können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.